

# Interfacce Audio

## Tabella di compatibilità interfacce per iPod, USB e AUX IN

**Importante: consultare sempre tutte le informazioni e le note di compatibilità**

| Marca e Modello Veicolo   | Versione Impianto Audio  | GW LITE 3                              | GW LITE 3 BT | GW PRO BT | GW 500S  | VNS Media |
|---|--|--|--------------|-----------|--|-----------|
| <b>ALFA ROMEO</b>   |  |  |              |           |  |           |
| 147, 156, 159, GT, Brera e Spider   | Blaupunkt Mid, High, Nav, 376, 378, 379, 937, Alfa 939 MP3 e Alfa 939 CD SB05  | 7137360                                | 7137382      |           |  |           |
| MiTo dal 2008 al 2010   | Blaupunkt Alfa 955 SB08  |  |              |           |  |           |
| Giulietta   | Autoradio originale Bosch Alfa 940 LOW PLUS  |  |              |           |  |           |
| <b>IMPORTANTE: si raccomanda di evitare che l'interfaccia subisca sbalzi di tensione durante l'avviamento e di utilizzare esclusivamente dispositivi USB compatibili (vedere informazioni a pagina 7)</b>   |  |  |              |           |  |           |
| <b>AUDI</b>   |  |  |              |           |  |           |
| A2, A3, A4 e TT fino al 2006<br>A6 fino al 2004 e A8 fino al 2003   | Chorus – Chorus II – Concert – Concert II – Symphony – Symphony II<br>Sistema di navigazione satellitare Navi Plus   | 7137359                                | 7137381      |           |  |           |
| A3 dal 2007 al 2009<br>A4 e TT dal 2006 al 2008   | Navigatore DVD modello RNS-E con display 16:9  | 7137358                                | 7137380      |           |  |           |
| A3, TT e R8 dal 2007 al 2011<br>A4, A5 e S5 solo versioni MY2007  | Autoradio Chorus GEN II+ e Concert GEN II+<br>Sistemi di navigazione Audi Navigation RNS LOW (BNS 5.0) e Audi Navigation Plus  | 7137358                                | 7137380      | 7137470   |  |           |
| <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Gateway PRO BT:</b> compatibile solo con le autoradio <b>Chorus GEN II+</b> e <b>Symphony GEN II+</b> e richiede la presenza dei comandi al volante e del display multifunzione nel quadro strumenti predisposti per il controllo delle funzioni telefoniche e della visualizzazione delle informazioni audio. L'utilizzo delle funzioni vivavoce Bluetooth richiede la programmazione dell'impianto dell'auto presso un Concessionario AUDI</li> <li>• <b>AUDI Navigation RNS LOW (BNS 5.0) e AUDI Navigation Plus:</b> compatibili esclusivamente con Gateway LITE 3 e Gateway 3BT</li> </ul>   |  |  |              |           |  |           |
| A4, A5/S5 e Q7 fino al 2009<br>A6/S6 dal 2004 al 2008<br>A8/S8 dal 2003 al 2008   | <b>MMI di 2ª generazione</b> a fibre ottiche <b>MOST</b> versione <b>BASIC</b><br><b>MMI di 2ª generazione</b> a fibre ottiche <b>MOST</b> versione <b>HIGH</b>                              |  |              |           | 7137466 <sup>(1)</sup><br>7137467 <sup>(2)</sup> |           |
| <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Nota (1) codice 7137466 :</b> consigliato per sistemi <b>BASIC</b> senza caricatore CD e per tutti i sistemi <b>HIGH</b></li> <li>• <b>Nota (2) codice 7137467 :</b> consigliato per sistemi <b>BASIC</b> con caricatore CD</li> <li>• <b>Visualizzazione dei titoli dei brani, dei menù e delle informazioni Bluetooth</b> disponibili nel monitor originale e nel display nel quadro strumenti (se previsto)</li> <li>• <b>Funzioni telefoniche</b> disponibili solo se previste dall'impianto. Il modulo telefonico originale, se presente, deve essere eliminato</li> </ul>   |  |  |              |           |  |           |
| A4, A5/S5 e Q7 dal 2010 al 2011<br>A6/S6 dal 2009 al 2010<br>Q5 dal 2008 al 2011  | <b>MMI di 3ª generazione</b> versioni <b>MMI Radio Plus</b> (radio senza navigazione),<br><b>MMI Navigation</b> (navigazione su DVD) e <b>MMI Navigation Plus</b> (navigazione su Hard Disk) | <b>Dension Gateway MMI3</b><br>7137492 |              |           |  | 7137685   |
| <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Dension Gateway MMI3 composto da:</b> interfaccia OBD, box USB e cavo Dock per posizionare l'iPod/iPhone nella posizione preferita. Il kit permette di abilitare, se presente, il modulo Bluetooth originale</li> <li>• <b>VNS Media composto da:</b> interfaccia OBD e box compatto con ingresso USB, cavo Dock per iPod e AUX IN da installare nel cassetto portaoggetti lato passeggero. <b>Non compatibile</b> con gli accessori Dension</li> <li>• Il <b>modulo OBD</b> si codifica con l'impianto dell'auto e può essere utilizzato per riprogrammare lo stesso veicolo un numero illimitato di volte, ma <b>NON</b> per la programmazione altri veicoli</li> <li>• <b>Visualizzazione delle informazioni di testo</b> nel monitor principale e nel display multifunzione nel quadro strumenti (se previsto). Menù di gestione nella lingua di sistema</li> </ul> |  |  |              |           |  |           |
| A6/S6 dal 2009 al 2011  | <b>MMI di 3ª generazione</b> versione <b>Navigation Plus</b> (navigazione su Hard Disk)  | <b>iCon Drive MMI3G</b><br>7137469     |              |           |  |           |
| <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Compatibile con iPod touch</b> di 2ª, 3ª e 4ª generazione e <b>iPhone 3G, 3GS, 4 e 4S</b></li> <li>• <b>Supporta la visualizzazione delle copertine degli album, di file video e delle funzioni Bluetooth</b></li> <li>• <b>Modulo GEN</b> per l'attivazione delle funzioni audio, video e Bluetooth</li> </ul>   |  |  |              |           |  |           |
| A1, A4, A5 e Q3 dal 2012<br>A6, A7 e A8 dal 2011  | <b>MMI di 3ª generazione</b> versione <b>Navigation Plus</b> (navigazione su Hard Disk)  |  |              |           |  | 7137688   |
| A1 e Q3 dal 2011  | <b>RMC</b> predisposto per la navigazione  |  |              |           |  | 7137689   |
| A6 e A7 dal 2011  | <b>RMC 2</b> predisposto per la navigazione  |  |              |           |  | 7137689   |
| <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Composizione dei kit:</b> interfaccia OBD e box compatto con ingresso USB, cavo Dock per iPod e AUX IN da installare nel cassetto portaoggetti lato passeggero. <b>Non compatibile</b> con gli accessori Dension</li> <li>• Il <b>modulo OBD</b> si codifica con l'impianto dell'auto e può essere utilizzato per programmazione dello stesso veicolo un numero illimitato di volte, ma <b>NON</b> per la programmazione altri veicoli</li> <li>• <b>Visualizzazione delle informazioni di testo</b> nel monitor principale e nel display multifunzione nel quadro strumenti (se previsto). Menù di gestione nella lingua di sistema</li> </ul>   |  |  |              |           |  |           |

| Marca e Modello Veicolo   | Versione Impianto Audio  | GW LITE 3             | GW LITE 3 BT | GW PRO BT | GW 500S  | VNS Media |
|---|--|-----------------------|--------------|-----------|--|-----------|
| <b>BMW</b>  |  |                       |              |           |  |           |
| Serie 3 (E36/E46) e Z3 (E36/E37)<br>Serie 5 (E39) e Serie 7 fino al 2001<br>X3 (E83) fino al 2010 <b>con navigatore</b><br>X5 (E53) fino al 2006  | Autoradio Business e Professional senza DSP<br>Navigatori con display monocromatico senza DSP<br>Navigatori con display 4:3 a colori senza DSP                                       | 7137361               | 7137383      |           |  |           |
| <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>La visualizzazione delle informazioni di testo può essere abilitata in alcuni veicoli seguendo la procedura descritta a pagina 8.</b></li> <li>• <b>Impianti con navigazione satellitare:</b> a esclusione dei veicoli X3, l'installazione richiede l'utilizzo del <b>cavo prolunga accessorio codice 7137154</b></li> <li>• <b>Caricatore CD originale:</b> se presente, deve essere eliminato completamente scollegando anche i due connettori presenti nel telaio del caricatore</li> </ul>  |  |                       |              |           |  |           |
| Serie 3 (E46) <b>solo con navigatore</b><br>Serie 5 (E39) dal 2001<br>X3 (E83) fino al 2010<br>X5 (E53) fino al 2006<br>Z4 (E85/E86) fino al 2009   | Autoradio Business e Professional senza DSP<br>Navigatori con display 16:9 a colori  | 7137362               | 7137384      | 7137471   |  |           |
| <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Gateway PRO BT: compatibile solo con impianti predisposti per la gestione delle funzioni telefoniche (tasti di controllo nell'impianto audio e/o sul volante), e con display predisposto per la visualizzazione delle informazioni audio. L'attivazione delle funzioni telefoniche potrebbe richiedere la programmazione dell'impianto dell'auto con lo strumento di diagnosi BMW. Non compatibile con le autoradio prodotte da Becker</b></li> <li>• Per l'utilizzo delle funzioni Bluetooth del Gateway PRO BT è necessario eliminare, se presente, il modulo telefonico originale</li> <li>• <b>La visualizzazione delle informazioni di testo può essere abilitata in alcuni veicoli seguendo la procedura descritta a pagina 8</b></li> <li>• <b>Impianti con navigazione satellitare:</b> a esclusione dei veicoli X3, l'installazione delle interfacce Gateway LITE 3, LITE 3 BT richiede l'utilizzo del cavo prolunga <b>codice 7137154</b>; l'installazione dell'interfaccia Gateway PRO BT richiede l'utilizzo del cavo prolunga <b>codice 7137265</b></li> <li>• <b>Caricatore CD originale:</b> se presente, deve essere eliminato completamente scollegando anche i due connettori presenti nel telaio del caricatore</li> </ul> |  |                       |              |           |  |           |
| Serie 1 (E81/82/87/88) fino al 2010<br>Serie 3 (E90/91/92/94) fino al 2011<br>Serie 5 (E60/E61) fino al 2010<br>Serie 6 (E63/E64) fino al 2010<br>X5 (E70) fino al 2009   | Impianto audio <b>iDrive CCC</b> con monitor da 8,8 pollici  | <b>iCon Drive BMW</b> |              |           |  |           |
| 7137494   |  |                       |              |           |  |           |
| <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Compatibile con iPod touch di 2ª, 3ª e 4ª generazione e iPhone 3G, 3GS, 4 e 4S</b></li> <li>• <b>Supporta la visualizzazione delle copertine degli album, di file video e delle funzioni Bluetooth</b></li> <li>• <b>Modulo GEN per l'attivazione delle funzioni audio, video e Bluetooth</b></li> </ul>  |  |                       |              |           |  |           |
| Serie 1 (E81/82/87/88) fino al 2010<br>Serie 3 (E90/91/92/94) fino al 2011<br>Serie 5 (E60/E61) fino al 2010<br>Serie 6 (E63/E64) fino al 2010<br>X5 (E70) e X6 (E71) fino al 2009  | Impianto audio <b>Professional</b> con caricatore CD<br>Impianto audio <b>iDrive M-ASK</b> con monitor da 6,6 pollici<br>Impianto audio <b>iDrive CCC</b> con monitor da 8,8 pollici |                       |              |           | 7137466 <sup>(1)</sup><br>7137467 <sup>(2)</sup> |           |
| <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Nota (1) codice 7137466:</b> consigliato per impianti <b>senza</b> caricatore CD originale. E' necessaria la programmazione della funzione "iPod" con lo strumento di diagnosi BMW</li> <li>• <b>Nota (2) codice 7137467:</b> consigliato per impianti <b>con</b> caricatore CD originale</li> <li>• <b>Modulo telefonico originale:</b> il modulo telefonico originale deve essere eliminato dall'impianto per poter utilizzare le funzioni Bluetooth del Gateway 500S. <b>Importante!</b> A causa delle caratteristiche dello strumento di diagnosi BMW nei veicoli <b>senza modulo telefonico originale non è possibile garantire la possibilità di abilitare e utilizzare le funzioni vivavoce Bluetooth del Gateway 500S</b></li> </ul>  |  |                       |              |           |  |           |
| <b>CITROËN</b>  |  |                       |              |           |  |           |
| Nemo  | Autoradio Blaupunkt compatibile con caricatore CD Blaupunkt  | 7137360               | 7137382      |           |  |           |
| <b>IMPORTANTE: si raccomanda di evitare che l'interfaccia subisca sbalzi di tensione durante l'avviamento e di utilizzare esclusivamente dispositivi USB compatibili (vedere informazioni a pagina 7)</b>   |  |                       |              |           |  |           |
| C2, C3 e C3 Picasso dal '05 al 2009<br>C4 e C4 Picasso dal 2005 al 2010<br>C5, C6 e C8  | Autoradio originale prodotta da Blaupunkt, Bosch o VDO modello <b>RD4</b> con protocollo <b>CAN</b> ,<br><b>display multifunzione a 4 linee</b> e tasto <b>MODE</b>                  |                       |              | 7137473   |  |           |
| <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Gateway PRO BT:</b> al termine dell'installazione l'impianto dell'auto rileva automaticamente l'interfaccia e attiva funzioni telefoniche. Nel caso l'attivazione automatica non funzioni, aggiornare l'autoradio o programmare l'impianto con il computer di diagnosi Citroën.</li> <li>• <b>L'interfaccia supporta la visualizzazione dei titoli dei brani sul display a quattro linee dell'impianto dell'auto</b></li> <li>• <b>I veicoli con impianto audio JBL non sono supportati</b></li> </ul>  |  |                       |              |           |  |           |

| Marca e Modello Veicolo  | Versione Impianto Audio   | GW LITE 3                           | GW LITE 3 BT | GW PRO BT | GW 500S | VNS Media |
|--|---|-------------------------------------|--------------|-----------|---------|-----------|
| <b>FIAT</b>  |   |                                     |              |           |         |           |
| Doblò, Ducato, Idea, Multipla, Panda, Punto e Grande Punto   | Autoradio Blaupunkt e Grundig compatibili con il caricatore CD Blaupunkt  | 7137360                             | 7137382      |           |         |           |
| Bravo dal 2007   | Autoradio Visteon versione OB   |                                     |              |           |         |           |
| Croma dal 2005   | Autoradio Fiat 194 CD SB05  |                                     |              |           |         |           |
| Nuova 500  | Autoradio Fiat 312 MP3 SB05   |                                     |              |           |         |           |
| Punto EVO  | Autoradio Delphi versione F199  |                                     |              |           |         |           |
| Stilo  | Autoradio Visteon SOLO versione OA  |                                     |              |           |         |           |
| <b>IMPORTANTE: si raccomanda di evitare che l'interfaccia subisca sbalzi di tensione durante l'avviamento e di utilizzare esclusivamente dispositivi USB compatibili (vedere informazioni a pagina 7).</b>                 |   |                                     |              |           |         |           |
| Sedici   | Autoradio originale   | 7137365                             | 7137387      |           |         |           |
| • <b>Navigatore satellitare originale non compatibile</b>  |   |                                     |              |           |         |           |
| <b>HONDA</b>   |   |                                     |              |           |         |           |
| Accord solo versione 2007<br>Civic dal 2006 al 2009<br>CR-V, FR-V, Insight, Jazz, Legend e S-2000 dal 2004 al 2006   | Autoradio originale   | 7137363                             | 7137385      |           |         |           |
| • <b>Navigatore satellitare originale non compatibile</b>  |   |                                     |              |           |         |           |
| <b>LANCIA</b>  |   |                                     |              |           |         |           |
| Ypsilon e Musa dal 2004 al 2011  | Autoradio originali Blaupunkt con supporto per il caricatore CD Blaupunkt   | 7137360                             | 7137382      |           |         |           |
| Delta dal 2008   | Autoradio originale Blaupunkt versione Lancia 844 MP3 LOW   |                                     |              |           |         |           |
| <b>IMPORTANTE: si raccomanda di evitare che l'interfaccia subisca sbalzi di tensione durante l'avviamento e di utilizzare esclusivamente dispositivi USB compatibili (vedere informazioni a pagina 7)</b>                  |   |                                     |              |           |         |           |
| <b>LEXUS</b>   |   |                                     |              |           |         |           |
| RX 300 dal 2004 al 2006<br>RX 400h dal 2006 al 2007  | Autoradio originale con impianto predisposto per l'installazione e il controllo del caricatore CD esterno a marchio Toyota                    | 7137366                             | 7137388      |           |         |           |
| • <b>Installazione: scollegare il connettore di alimentazione dell'autoradio e lasciarlo scollegato per almeno cinque minuti. Collegare il cavo dell'interfaccia Gateway prima di ricollegare il cavo di alimentazione</b> |   |                                     |              |           |         |           |
| <b>MASERATI</b>  |   |                                     |              |           |         |           |
| Coupè dal 2002 al 2007<br>Quattroporte dal 2003 al 2008  | Autoradio originale compatibile con caricatore CD Blaupunkt da 6 CD   | 7137360                             | 7137382      |           |         |           |
| <b>IMPORTANTE: si raccomanda di evitare che l'interfaccia subisca sbalzi di tensione durante l'avviamento e di utilizzare esclusivamente dispositivi USB compatibili (vedere informazioni a pagina 7)</b>                  |   |                                     |              |           |         |           |
| <b>MERCEDES</b>  |   |                                     |              |           |         |           |
| Classe E fino al 2002<br>Classe S fino al 2003<br>Classe A, C, CL, CLK, G, ML, SL e SLK fino al 2004   | Autoradio Audio 10, Audio 20 e Audio 30 con protocollo <b>D2B</b><br>Navigatori Comand 2.0, Comand 220 e Comand 2.5 con protocollo <b>D2B</b> | <b>Gateway LITE D2B</b><br>7137258  |              |           |         |           |
| • <b>Cavo Dock per iPod/iPhone non incluso in confezione ; Adattatore di alimentazione codice 7137271 necessario per iPod/iPhone con connettore Dock e sistema operativo iOS4 o superiore</b>                              |   |                                     |              |           |         |           |
| • <b>Caricatore CD originale: se presente, il caricatore CD originale deve essere escluso dall'impianto e sostituito dal Gateway Lite D2B</b>  |   |                                     |              |           |         |           |
| • <b>Visualizzazione dei titoli dei brani: gli impianti audio a fibra ottica con protocollo D2B non supportano la visualizzazione dei titoli dei brani</b>   |   |                                     |              |           |         |           |
| Classe E dal 2002 al 2008<br>Classe S dal 2003 al 2005<br>Classe C e CL dal 2004 al 2006<br>Classe A, B, CLS, CLK, G, GL, ML, SL, SLK e SLR dal 2005 al 2008<br>Classe R dal 2006 al 2008                                  | Autoradio Audio 20 e Audio 50 con protocollo <b>MOST</b>  | <b>Gateway LITE MOST</b><br>7137496 |              |           |         |           |
| • <b>Cavo Dock per iPod/iPhone non incluso in confezione; Adattatore di alimentazione codice 7137271 necessario per iPod/iPhone con connettore Dock e sistema operativo iOS4 o superiore</b>                               |   |                                     |              |           |         |           |
| • <b>Caricatore CD originale: se presente, il caricatore CD originale deve essere escluso dall'impianto e sostituito dal Gateway Lite MOST</b>   |   |                                     |              |           |         |           |
| • <b>Visualizzazione dei titoli dei brani non supportata dai sistemi Audio 20 e Audio 50</b>   |   |                                     |              |           |         |           |
| <b>Mercedes continua nella pagina successiva</b>   |   |                                     |              |           |         |           |

| Marca e Modello Veicolo  | Versione Impianto Audio   | GW LITE 3 | GW LITE 3 BT | GW PRO BT | GW 500S  | VNS Media |
|--|---|-----------|--------------|-----------|--|-----------|
| <b>Mercedes continua dalla pagina precedente</b>   |   |           |              |           |  |           |
| Classe E dal 2002 al 2008<br>Classe S dal 2003 al 2005<br>Classe C e CL dal 2004 al 2006<br>Classe A, B, CLS, CLK, G, GL, ML, SL, SLK, SLR e Viano dal '05 al 2008<br>Classe R dal 2006 al 2008  | Navigatore Comand APS (versioni NTG 1 e NTG 2) con protocollo <b>MOST</b>   |           |              |           | 7137466 <sup>(1)</sup><br>7137467 <sup>(2)</sup> |           |
| <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Nota (1) codice 7137466:</b> consigliato per impianti <b>senza</b> caricatore CD originale (Importante: programmare l'impianto per la funzione "Caricatore CD" con lo strumento di diagnosi Mercedes)</li> <li>• <b>Nota (2) codice 7137467:</b> consigliato per impianti <b>con</b> caricatore CD originale</li> <li>• <b>Il Comand APS</b> provvisto dei tasti <b>SEND ed END</b> sul frontale <b>NON</b> è compatibile con le interfacce Gateway 500S BT</li> <li>• <b>Visualizzazione dei titoli dei brani e delle informazioni telefoniche disponibili</b> nel display del Comand APS</li> <li>• <b>Modulo telefonico originale:</b> il modulo telefonico originale deve essere eliminato dall'impianto per poter utilizzare le funzioni Bluetooth del Gateway 500S. Nelle auto senza modulo telefonico originale le funzioni telefoniche dell'impianto dell'auto devono essere attivate tramite lo strumento di diagnosi Mercedes</li> </ul> |   |           |              |           |  |           |
| <b>MINI</b>  |   |           |              |           |  |           |
| Mini prima serie fino al 2006  | Autoradio Wave  | 7137361   | 7137383      |           |  |           |
| Mini prima serie fino al 2006  | Autoradio Boost   | 7137362   | 7137384      |           |  |           |
| <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Le autoradio in versione CD MP3 e Minidisc prodotte da Alpine NON</b> sono compatibili con le interfacce</li> <li>• <b>La visualizzazione delle informazioni di testo può essere abilitata</b> in alcuni veicoli seguendo la procedura descritta a pagina 8</li> </ul>   |   |           |              |           |  |           |
| <b>OPEL</b>  |   |           |              |           |  |           |
| Agila dal 2008   | Autoradio originale   | 7137365   | 7137387      |           |  |           |
| Astra (serie J) e Meriva (B) dal 2010<br>Insigna dal 2009  | Autoradio originale CD 300 con AUX IN   |           |              | 7137472   |  |           |
| <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Gateway PRO BT:</b> al termine dell'installazione l'impianto dell'auto rileva automaticamente l'interfaccia e attiva funzioni telefoniche. Nel caso l'attivazione automatica non funzioni, aggiornare l'autoradio o programmare l'impianto con il computer di diagnosi OPEL</li> <li>• <b>Visualizzazione dei titoli dei brani e informazioni telefoniche disponibili</b> nel display multifunzione dell'auto</li> <li>• <b>NON compatibile con autoradio SENZA AUX IN</b></li> </ul>  |   |           |              |           |  |           |
| <b>PEUGEOT</b>   |   |           |              |           |  |           |
| Beeper   | Autoradio Blaupunkt compatibile con caricatore CD Blaupunkt   | 7137360   | 7137382      |           |  |           |
| <b>IMPORTANTE: si raccomanda di evitare che l'interfaccia subisca sbalzi di tensione durante l'avviamento e di utilizzare esclusivamente dispositivi USB compatibili (vedere informazioni a pagina 7)</b>  |   |           |              |           |  |           |
| 207 dal 2006 al 2012<br>307 dal 2005 al 2008<br>308 dal 2007<br>407, 607 e 807 dal 2005<br>3008 e 5008 dal 2009  | Autoradio originale prodotta da Blaupunkt, Bosch o VDO modello <b>RD4</b> con protocollo <b>CAN</b> , display multifunzione a 4 linee e tasto <b>MODE</b> |           |              |           | 7137473  |           |
| <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Gateway PRO BT:</b> al termine dell'installazione l'impianto dell'auto rileva automaticamente l'interfaccia e attiva funzioni telefoniche. Nel caso l'attivazione automatica non funzioni, aggiornare l'autoradio o programmare l'impianto con il computer di diagnosi Peugeot</li> <li>• <b>L'interfaccia supporta la visualizzazione dei titoli dei brani</b> sul display a quattro linee dell'impianto dell'auto</li> <li>• <b>I veicoli con impianto audio JBL non sono supportati</b></li> </ul>  |   |           |              |           |  |           |
| <b>PORSCHE</b>   |   |           |              |           |  |           |
| 911 (996) dal 2003 al 2005<br>Boxter (986) dal 2003 al 2004<br>Cayenne dal 2003 al 2004  | Autoradio CDR-23 e CDR-24 con protocollo <b>MOST</b> e supporto per caricatore CD   |           |              |           | <b>Gateway LITE MOST</b><br>7137496              |           |
| <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Cavo Dock per iPod/iPhone non incluso in confezione; Adattatore di alimentazione</b> codice 7137271 necessario per iPod/iPhone con connettore Dock e sistema operativo iOS4 o superiore</li> <li>• <b>Caricatore CD originale:</b> se presente, il caricatore CD originale deve essere escluso dall'impianto e sostituito dal Gateway Lite MOST</li> <li>• <b>Visualizzazione dei titoli dei brani non supportata</b> dai sistemi CDR-23 e CDR-24</li> <li>• <b>Prima di completare l'installazione</b> l'interfaccia deve essere configurata per PORSCHE tramite apposito file e procedura disponibili nel sito Dension</li> </ul>  |   |           |              |           |  |           |
| <b>Porsche continua nella pagina successiva</b>  |   |           |              |           |  |           |

| Marca e Modello Veicolo  | Versione Impianto Audio  | GW LITE 3 | GW LITE 3 BT | GW PRO BT                           | GW 500S  | VNS Media |
|--|--|-----------|--------------|-------------------------------------|--|-----------|
| <b>Porsche continua dalla pagina precedente</b>  |  |           |              |                                     |  |           |
| 911 (996) dal 2003 al 2005<br>Boxter (986) dal 2003 al 2004<br>Cayenne dal 2003 al 2004  | Navigatore satellitare PCM 2 (navigazione su CD)<br>Navigatore satellitare PCM 2.1 (navigazione su DVD)  |           |              |                                     | 7137466 <sup>(1)</sup><br>7137467 <sup>(2)</sup> |           |
| 911 (997) dal 2006 al 2011<br>Boxter e Cayman (987) dal 2005<br>Cayenne dal 2005 al 2008   |  |           |              |                                     |  |           |
| <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Nota (1) codice 7137466:</b> consigliato per impianti <b>senza</b> caricatore CD originale (Importante: programmare l'impianto per la funzione "Caricatore CD" con lo strumento di diagnosi Porsche)</li> <li>• <b>Nota (2) codice 7137467:</b> consigliato per impianti <b>con</b> caricatore CD originale</li> <li>• <b>Funzioni Bluetooth del Gateway 500S:</b> se presente, il modulo telefonico originale deve essere eliminato; se non è presente, le funzioni telefoniche devono essere attivate con lo strumento di diagnosi Porsche</li> <li>• <b>Visualizzazione dei titoli dei brani e delle informazioni telefoniche disponibili nel display del PCM</b></li> <li>• <b>Adattatore Yazaki</b> (codice 7137239) necessario nei veicoli senza caricatore CD fino al 2004 per il collegamento al connettore delle fibre ottiche delle navigatore PCM 2 e 2.1</li> <li>• <b>Prolunga per cablaggio fibre ottiche</b> (codice 7137261) necessaria per il mantenimento del Caricatore CD su Porsche Cayenne</li> <li>• <b>Prolunga per cavi USB, iPod/iPhone e Box di Servizio</b> (codice 7137260) consigliato per i veicoli con Caricatore CD posizionato nel cofano anteriore</li> </ul> |  |           |              |                                     |  |           |
| <b>RENAULT</b>   |  |           |              |                                     |  |           |
| Clio (2ª e 3ª serie) - Espace (4ª serie)<br>Kangoo (1ª serie) - Laguna (2ª serie)<br>Megane (2ª serie) - Modus (1ª serie)<br>Scenic (2ª serie) - Twingo (2ª serie)<br>Master (2ª Serie) - Trafic (2ª serie)  | Autoradio VDO modelli Tunerlist, Updatelist e Cabasse  | 7137364   | 7137386      |                                     |  |           |
| <b>SAAB</b>  |  |           |              |                                     |  |           |
| 9-3 dal 2003 al 2006   | Autoradio originale senza display integrato  |           |              | <b>Gateway LITE MOST</b><br>7137496 |  |           |
| <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Cavo Dock per iPod/iPhone non incluso in confezione; Adattatore di alimentazione</b> codice 7137271 necessario per iPod/iPhone con connettore Dock e sistema operativo iOS4 o superiore</li> <li>• <b>Prima di completare l'installazione</b> l'interfaccia deve essere configurata per SAAB tramite apposito file e procedura disponibili nel sito Denison</li> <li>• <b>Caricatore CD originale:</b> se presente, il caricatore CD originale deve essere escluso dall'impianto e sostituito dal Gateway Lite MOST. Nei veicoli senza caricatore CD originale è richiesta la programmazione dell'impianto presso un Concessionario ufficiale SAAB (Nota: per completare la procedura potrebbe essere necessaria l'installazione temporanea di un caricatore CD)</li> </ul>  |  |           |              |                                     |  |           |
| <b>SEAT</b>  |  |           |              |                                     |  |           |
| Altea e Toledo II dal 2004 al 2009<br>Leon II e Toledo III dal 2006 al 2009  | Autoradio originale modello SEAT SE 359 e 360 LHD MP3  | 7137367   | 7137389      |                                     |  |           |
| Alhambra dal 2011  | Autoradio RCD 310 e RCD 510 e Navigatori satellitari RNS 310 e RNS 510   |           |              | 7137474                             |  |           |
| <ul style="list-style-type: none"> <li>• Le unità prodotte da <b>Technisat</b> non sono supportate</li> <li>• <b>L'installazione del Gateway PRO BT</b> richiede la presenza del display MFA nel quadro strumenti predisposto per le informazioni audio, i comandi al volante e l'abilitazione delle funzioni Media Player 3 (2E) e Telefono (77) tramite il computer di diagnosi Volkswagen</li> </ul>  |  |           |              |                                     |  |           |
| <b>SKODA</b>   |  |           |              |                                     |  |           |
| Fabia dal 2000 al 2007<br>Octavia dal 2000 al 2004<br>Superb dal 2002 al 2007  | Autoradio Gamma, Symphony<br>Navigatore Satellitare Satkompass NAVI DX   | 7137368   | 7137390      |                                     |  |           |
| Fabia dal 2007<br>Octavia dal 2004 al 2008<br>Roomster   | Autoradio modelli Beat, Dance, Stream e Stream MP3<br>Navigatore satellitare Cruise con display monocromatico<br>Navigatore satellitare Nexus con cartografia a colori | 7137367   | 7137389      |                                     |  |           |
| <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Impianti con AUX IN originale:</b> spostare il filo nero del connettore a 12 PIN nel cablaggio delle interfacce Gateway LITE 3 e LITE 3 BT dalla posizione 2 alla 3</li> </ul>   |  |           |              |                                     |  |           |
| Octavia, Roomster e Superb dal '08<br>Yeti dal 2009  | Autoradio modelli Swing e Bolero<br>Navigatore satellitare Amundsen e Columbus   |           |              | 7137474                             |  |           |
| <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Visualizzazione dei titoli dei brani e delle informazioni telefoniche</b> disponibili nel display dell'autoradio/navigatore e nel display Maxi DOT (se predisposto)</li> <li>• <b>L'installazione del Gateway PRO BT</b> richiede la presenza del display Maxi DOT nel quadro strumenti predisposto per le informazioni audio, i comandi al volante e l'abilitazione delle funzioni Media Player 3 (2E) e Telefono (77) tramite il computer di diagnosi Skoda</li> </ul>   |  |           |              |                                     |  |           |

| Marca e Modello Veicolo  | Versione Impianto Audio   | GW LITE 3 | GW LITE 3 BT | GW PRO BT | GW 500S | VNS Media |
|--|---|-----------|--------------|-----------|---------|-----------|
| <b>SUZUKI</b>  |   |           |              |           |         |           |
| Gran Vitara dal 2006 al 2009<br>Splash e SX4<br>Swift (MK4) dal 2005 al 2011   | Autoradio originale   | 7137365   | 7137387      |           |         |           |
| <ul style="list-style-type: none"> <li>Le autoradio originali prodotte da <b>CLARION NON</b> sono compatibili</li> </ul>   |   |           |              |           |         |           |
| <b>TOYOTA</b>  |   |           |              |           |         |           |
| Auris dal 2007 al 2011<br>Land Cruiser e RAV4 fino al 2006<br>Avenis e Corolla fino al 2008<br>Prius e Yaris fino al 2009  | Autoradio originali prodotti da Fujitsu Ten, Matsushita e Panasonic predisposte per il controllo del caricatore CD<br>Navigatore satellitare con display touch screen modello B9001 | 7137366   | 7137388      |           |         |           |
| <ul style="list-style-type: none"> <li>La visualizzazione delle informazioni di testo può essere abilitata in alcuni veicoli seguendo la procedura descritta a pagina 8</li> </ul>   |   |           |              |           |         |           |
| <b>VOLKSWAGEN</b>  |   |           |              |           |         |           |
| Golf IV, Lupo e Sharan fino al 2004<br>Bora e Passat fino al 2005<br>Polo fino al 2006<br>New Beetle dal 1997 al 2011  | Autoradio originali modelli Beta e Gamma<br>Navigatori satellitari modelli RNS MCD e RNS MFD  | 7137368   | 7137390      |           |         |           |
| <ul style="list-style-type: none"> <li>Autoradio e Navigatori con connettori ISO e mini-ISO</li> </ul>   |   |           |              |           |         |           |
| Bora, EOS, Fox, Golf IV e V, Jetta, Lupo, Passat, Polo, Sharan, Tiguan, Touareg e Touran fino al 2008  | Autoradio originali Delta 6, RCD200, RCD300 e RCD500<br>Navigatori RNS MCD, RNS MFD, RNS MFD2 e RNS300  | 7137367   | 7137389      |           |         |           |
| <ul style="list-style-type: none"> <li>Autoradio e Navigatori con connettore Quadlock (Fakra)</li> </ul>   |   |           |              |           |         |           |
| Amarok, Caddy, Eos, Golf VI, Jetta, Multivan, Passat, Polo, Scirocco III, Tiguan e Touran dal 2009<br>Touareg dal 2009 al 2010   | Autoradio RCD310<br>Autoradio RCD510 (vedi nota sotto)<br>Navigatore RNS310<br>Navigatore RNS510 (vedi nota sotto)  |           |              | 7137474   |         |           |
| <ul style="list-style-type: none"> <li>Autoradio RCD510: non sono supportati gli apparecchi con numero prodotto 1K0 057 195 AA , 1K0 035 195 AA , 1K0 057 195 AB e 1K0 035 195 AB</li> <li>Navigatori RNS510: non sono supportati gli apparecchi con numero prodotto 1T0 057 680 , 1T0 035 680 , 1T0 057 680 A e 1T0 035 680 A</li> <li>Autoradio RCD310 e Navigatore RNS310: per l'utilizzo della funzione vivavoce è necessaria la presenza del display MFA Highline al centro del cruscotto e i comandi al volante o sulla leva del tergicristallo</li> <li>Rivolgersi a un Concessionario Volkswagen per la codifica delle funzioni "Media Player 3 (2E)" e "Telefono (7E)"</li> <li>L'interfaccia MDI (Media Device Interface) originale, se presente, deve essere eliminata prima dell'installazione del Gateway PRO BT</li> </ul> |   |           |              |           |         |           |
| Touareg dal 2011   | Navigatore RNS-850  |           |              |           |         | 7137690   |
| <ul style="list-style-type: none"> <li>Composizione del kit: interfaccia OBD, box compatto con ingresso USB e iPod da installare nel cassetto portaoggetti lato passeggero e cablaggio Plug&amp;Play. Il kit non è compatibile con gli accessori Dension</li> <li>Il modulo OBD si codifica con l'impianto dell'auto e può essere utilizzato per programmazione dello stesso veicolo un numero illimitato di volte, ma <b>NON</b> per la programmazione altri veicoli</li> <li>Visualizzazione delle informazioni di testo nel monitor principale e nel display multifunzione nel quadro strumenti (se previsto). Menù di gestione nella lingua di sistema</li> </ul>  |   |           |              |           |         |           |

| Marca e Modello Veicolo  | Versione Impianto Audio |                   |                | GW LITE 3        | GW LITE 3 BT   | GW PRO BT    | GW 500S    | VNS Media |
|--|-------------------------|-------------------|----------------|------------------|----------------|--------------|------------|-----------|
| FUNZIONE   | Gateway LITE 3          | Gateway LITE 3 BT | Gateway PRO BT | Gateway LITE D2B | Gateway 500S   | Gateway MMI3 | iCon Drive | VNS Media |
| Controllo dell'iPod/iPhone dalla ghiera cliccabile/touch screen  | X                       | X                 | X              | X                | X              |              |            |           |
| Controllo dell'iPod/iPhone dai comandi dell'impianto dell'auto   | X                       | X                 | X              |                  | X              | X            | X          | X         |
| Alimentazione e ricarica della batteria dell'iPod/iPhone   | 1A                      | 1A                | 1A             | 500 mA           | 1A             | 1A           | 1A         | 1A        |
| Supporto per la visualizzazione dei titoli dei brani dell'iPod/iPhone e/o USB  | X <sup>1</sup>          | X <sup>1</sup>    | X              |                  | X              | X            | X          | X         |
| Ingresso per memorie di massa USB  | X                       | X                 | X              | X                | X              | X            |            | X         |
| Capacità massima supportata in GB delle memorie di massa USB (valore indicativo)   | 250                     | 250               | 250            | 250              | 320            | 250          |            | 250       |
| Gestione e ricerca dei brani nella memoria di massa USB per cartella, artista, album   |                         |                   | X              |                  | X              | X            |            | X         |
| Gestione e ricerca dei brani nella memoria di massa USB per cartella   | X                       | X                 |                | X                |                |              |            |           |
| Ingresso ausiliario con jack stereo da 3,5 mm  |                         |                   | X              |                  |                |              |            | X         |
| Ingresso ausiliario con connettori standard RCA  |                         |                   |                |                  | X              |              |            |           |
| Ingresso ausiliario tramite cavetto opzionale  | X                       | X                 |                |                  |                |              |            |           |
| Riproduzione Video da iPhone e iPod touch  |                         |                   |                |                  |                |              | X          |           |
| Supporto Bluetooth integrato (streaming audio e vivavoce)  |                         | X                 | X <sup>2</sup> |                  | X <sup>2</sup> |              | X          |           |
| Possibilità di mantenere il caricatore CD originale  |                         |                   |                |                  | X <sup>3</sup> | X            |            | X         |
| <b>Compatibilità con iPod e iPhone provvisti del nuovo connettore Lightning</b>  |                         |                   | X              |                  | X              |              |            |           |
| <b>NOTE:</b>   |                         |                   |                |                  |                |              |            |           |
| 1. Il supporto della visualizzazione dei titoli dei brani è possibile solo su alcuni veicoli BMW e Toyota (vedere riquadro a pagina 8) |                         |                   |                |                  |                |              |            |           |
| 2. La funzione Bluetooth (vivavoce e streaming audio) può essere disabilitata  |                         |                   |                |                  |                |              |            |           |
| 3. La possibilità di mantenere in uso il Caricatore CD originale è prevista solo dal codice 7137467                                    |                         |                   |                |                  |                |              |            |           |

| <b>INFORMAZIONI SUI DISPOSITIVI USB COMPATIBILI CON LE INTERFACCE GATEWAY e VNS Media</b>  |   |
|--|---|
| <b>Possono essere collegati memorie di massa, hard disk e riproduttori MP3 con le seguenti caratteristiche:</b>                        |   |
| ✓ Consumo:   | max 500 mA di picco (secondo standard stabilito dal Consorzio USB)  |
| ✓ Protocollo:  | USB 1.1 e successivi  |
| ✓ Capacità:  | massimo 250 Gigabyte  |
| ✓ File system:   | FAT 16 oppure FAT32   |
| ✓ Formato file:  | MP3, WMA non protetto e WAV non compresso   |
| ✓ Formato playlist:  | M3U e PLS   |
| <b>Non possono essere collegati memorie di massa, hard disk e riproduttori MP3 con le seguenti caratteristiche:</b>                    |   |
| ✓  | riproduttori MP3 che utilizzano il protocollo di comunicazione MTP (Media Transfer Protocol)  |
| ✓  | riproduttori MP3 che non vengono riconosciuti da un PC come semplici memorie di massa o richiedono l'utilizzo di driver dedicati                                      |
| ✓  | memorie di massa con software integrati per la compressione o la protezione dei file (ad esempio SanDisk e Sony)  |
| ✓  | memorie di massa o riproduttori MP3 che non rispettano lo standard stabilito dal Consorzio USB per il consumo massimo di corrente (500 mA)                            |
| <b>Quando non sono disponibili i dati tecnici del dispositivo, normalmente NON SONO compatibili per consumo eccessivo:</b>             |   |
| ✓  | dispositivi con led molto grandi e/o luminosi   |
| ✓  | dispositivi con led o display che lampeggiano e/o restano accesi anche quando il dispositivo non è in uso (impianto audio su radio, CD o un'altra sorgente)           |
| ✓  | dispositivi senza led   |
| <b>Quando non sono disponibili i dati tecnici del dispositivo, normalmente SONO compatibili per consumo eccessivo:</b>                 |   |
| ✓  | dispositivi con led di piccole dimensioni e/o poco luminoso   |
| ✓  | dispositivi in cui il led resta spento quando il dispositivo non è in uso (impianto audio su radio, CD o un'altra sorgente)   |
| <b>Per evitare l'intervento del circuito di protezione e il blocco dell'interfaccia causato da sbalzi di tensione si consiglia di:</b> |   |
| ✓  | mettere in moto il veicolo con l'autoradio spenta   |
| ✓  | mettere in moto il veicolo con l'autoradio in una sorgente diversa dal Gateway (ad esempio su radio o lettore CD) e commutando sul Gateway solo dopo la messa in moto |
| ✓  | collegare il dispositivo USB alla porta dell'interfaccia solo dopo aver messo in moto il veicolo  |

| Marca e Modello Veicolo | Versione Impianto Audio | GW LITE 3 | GW LITE 3 BT | GW PRO BT | GW 500S | VNS Media |
|-------------------------|-------------------------|-----------|--------------|-----------|---------|-----------|
|-------------------------|-------------------------|-----------|--------------|-----------|---------|-----------|

**GATEWAY LITE 3 e GATEWAY LITE 3 BT  
PROCEDURA PER L'ATTIVAZIONE DELLA VISUALIZZAZIONE DEI TITOLI DEI BRANI SU BMW e TOYOTA**

In alcuni veicoli BMW e Toyota è possibile la visualizzazione dei titoli dei brani può essere attivata con la seguente procedura:

- ✓ Accendere l'autoradio/navigatore e selezionare la funzione "Caricatore CD"
- ✓ Scollegare tutti i dispositivi dall'interfaccia e attendere la visualizzazione di "CD 5 " e/o "Traccia 99" sul display dell'impianto (sorgente AUX IN attiva)
- ✓ Premere per 10 secondi il tasto di "Avanzamento rapido del brano" e poi rilasciarlo: tre/quattro secondi dopo aver rilasciato il tasto il display visualizza "CD 1" e/o "Traccia 1"
- ✓ Premere brevemente il tasto "Traccia successiva" per passare da "Traccia 1" (testo disabilitato) a "Traccia 2" (testo abilitato). NOTA: a seconda della struttura dell'impianto e dei display disponibili nei soli veicoli BMW è possibile selezionare anche "Traccia 3" e "Traccia 4" per selezionare il display di visualizzazione preferito
- ✓ Premere per alcuni secondi il tasto di "Avanzamento rapido del brano" per confermare la scelta: se la funzione di visualizzazione dei brani è supportata sul display comparirà la "AUX", se non è supportata ritornerà la visualizzazione di "Traccia 1". Se si desidera uscire dalla programmazione senza apportare modifiche premere per due/tre secondi il tasto di "Ritorno rapido" del brano

**Note importanti:**

- ✓ Il buon esito della procedura non può essere garantito in quanto dipende dalle caratteristiche dell'impianto dell'auto
- ✓ La visualizzazione dei titoli dei brani non è disponibile con le autoradio prodotte da Becker e negli impianti in cui è presente la predisposizione telefono o il modulo telefonico originale installato
- ✓ Consultare il manuale d'uso dell'autoradio o navigatore per il posizionamento e/o l'attivazione delle funzioni di cambio traccia e avanzamento e ritorno rapido del brano

**INFORMAZIONI IMPORTANTI SULLE INTERFACCE GATEWAY di DENSION**

- Alla prima accensione o dopo un reset di sistema le interfacce Gateway di Dension si attivano normalmente nella funzione AUX IN (CD 5 – Traccia 99 sul display dell'autoradio), oppure, nel caso sia collegato un iPod/iPhone, nella modalità di controllo dalla ghiera cliccabile/touch screen (iPod\_UI). Per modificare la sorgente o la modalità di controllo dell'iPod/iPhone selezionare "CD 6" oppure "Menu" e poi il numero di traccia o la voce corrispondente alla sorgente desiderata e confermare con una pressione prolungata del tasto di avanzamento rapido del brano dell'impianto audio
- In modalità di controllo dalla ghiera cliccabile o touch screen dell'iPod/iPhone la visualizzazione dei titoli dei brani è disabilitata
- Il cavo iPod non è incluso nelle confezioni delle interfacce Gateway LITE 3, LITE 3 BT, LITE D2B e PRO BT
- Il cavo USB non è incluso nelle confezioni delle interfacce Gateway LITE 3 e LITE 3 BT

**CAVI DI COLLEGAMENTO PER IPOD E IPHONE**

|                     |  |
|---------------------|--|
| <b>Cod. 7137655</b> | <b>Cavo iPod/iPhone con connettore Dock</b> compatibile con alimentazione e ricarica a 1 Ampere  |
| <b>Cod. 7137656</b> | <b>Cavo iPod/iPhone con connettore Dock e supporto</b> compatibile con alimentazione e ricarica a 1 Ampere per nano di 2ª e 3ª gen., touch di 1ª e 3ª gen., Classic , iPhone e iPhone 4/4S |
| <b>Cod. 7137276</b> | <b>Car Dock per iPhone 3G, 3GS, 4 e 4S</b> compatibile con alimentazione e ricarica a 1 Ampere e cavo per il collegamento diretto alle interfacce Gateway                                  |
| <b>Cod. 7137253</b> | <b>Connector Port per Gateway PRO BT</b>   |
| <b>Cod. 7131042</b> | <b>Cavo AUX IN</b> per Gateway LITE 3 e LITE 3 BT  |

**KIT UNIVERSALI**

|                     |  |
|---------------------|--|
| <b>Cod. 7137045</b> | <b>Car Dock per iPhone</b> compatibile con iPhone 3G, 3GS, 4 e 4S - Kit completo di staffe per montaggio a cruscotto o al vetro e cavi audio e alimentazione da presa accendisigari                |
| <b>Cod. 7137264</b> | <b>IVA 2010</b> compatibile con iPhone e iPod con uscita Video – Rende disponibile un'uscita audio e due video con jack RCA per il collegamento a monitor o impianti con ingresso A/V              |
| <b>Cod. 7137266</b> | <b>ice&gt;Link Lite MY11</b> per iPod e iPhone - Supporto per ricarica a 1 Ampere – Kit completo di interfaccia e cavo iPod universale da completare con cablaggio di alimentazione (vedere sotto) |
| <b>Cod. 7137267</b> | <b>Cablaggio di alimentazione con jack audio RCA</b> per ice>Link Lite MY11  |
| <b>Cod. 7137268</b> | <b>Cablaggio di alimentazione e audio con connettore Quadlock</b> per ice>Link Lite MY11   |
| <b>Cod. 7137269</b> | <b>Cablaggio di alimentazione e audio con connettore miniISO C</b> per ice>Link Lite MY11  |

**CONDIZIONI DI GARANZIA**

Calearo garantisce le interfacce e gli accessori della gamma "Interfacce Audio" per un periodo di due anni dalla data di installazione (fa fede la fattura o lo scontrino fiscale) secondo quanto stabilito dalla normativa vigente. Per il riconoscimento della garanzia il prodotto deve essere restituito integro (etichette di identificazione comprese) e completo di tutti gli accessori concordati con il Servizio Assistenza Calearo.

Non sono coperti da garanzia i danni dovuti a:

- infiltrazioni di acqua, umidità, surriscaldamento e simili
- manomissione dell'interfaccia, dei cablaggi, dei cavi di connessione e simili
- aggiornamento del software e/o del firmware con versioni non compatibili o con procedura errata
- utilizzo con riproduttori o memorie di massa non compatibili
- danni procurati durante l'installazione (ad esempio: cablaggi o gusci delle interfacce danneggiati)
- uso improprio delle interfacce e/o dei relativi accessori